



جامعة الدول العربية
المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم

مكتب تنسيق التعريب
شارع انغولا - الرباط

مصطلحات الرياضيات

في التعليم العالي

(انجليزي - فرنسي - عربي)

6

معاجم المؤتمر الثالث للتعريب



الدار البيضاء
1977





1-510-64-1



جامعة الدول العربية
المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم

مكتب تنسيق التعريب
شارع انغولا - الرباط

مصطلحات الرياضيات

في التعليم العالي

(انجليزي - فرنسي - عربي)

6

معاجم المؤتمر الثالث للتعريب



1977

الصواب (المقابل للمادة الانجليزية)	التعديل المقترح أو الخطأ المطبعي	المادة الانجليزية	المنحة
Inverse d'un nombre	Nombre inverse	INVERSE OF NUMBER ..	36
Plus petite borne supérieure	Plus petit borne supérieure	LEAST UPPER BOUND ..	37
LINEAR INTERPOLATION Interpolation linéaire	(المقابل الانجليزي)		38
استكمال خطي			
Octogone	Octagone	OCTAGON	44
ORTHONORMAL BASIS	ORTHOGONAL BASIS	ORTHOGONAL BASIS	46
VECTORS	VECTORS	VECTORS	
Vecteurs de base ortho- normaux	Vecteurs de base ortho- gonaux		
Paradoxe de Galilée	Paradoxe de Galilé	PARADOX OF GALILEO ..	46
PARALLEL FORCES	PARALLEL FORCES	PARALLEL FORCES	47
جسيم (نقطة مادية)	جسيم نقطة مادية	PARTICLE	47
نواس (بندول) مركب	نواس (بندول)	PENDULUM COMPOUND	48
مئوية	مئوية	PERCENTUM	48
Axiome de Playfair	Axiome de playfair	PLAYFAIR'S AXIOM	49
Différence de potentiel ..	Différence de potentielle ..	POTENTIAL DIFFERENCE	50
Quadrique (nom fém.) ...	Quadrique (mon fém.) ..	QUADRIC SURFACE	52
مركز أساسي لثلاث دوائر	مركز أساسي لثلاث دوائر	RADICAL CENTRE OF THREE CIRCLES	53
نسبة - تناسب	نسبة	RATIO	54
عدد منطوق - كمية منطقة	عدد منطقة - كمية منطقة	RATIONAL NUMBER QUANTITY	54
(112) منحني قابل للتعديل (محدود الطول)	(112) منحني للتعديل (محدود الطول)	(على الهامش)	55
Moment résistant, cisail- lement résistante	Moment résistant, cisail- lement résitant	RESISTING MOMENT SHEAR	56
sh. (abr. sinus hyperboli- que)	Sh. abr. sinus hyperbolique	SIN. ABR. HYPERBOLIC SINE	59
جاز (مختصر جيب هذلولي أو زائدي)	جاز (مختصر جيب هذلولي أو زائدي)		
Sin (abr. sinus)	Sin abr. sinus	SIN. ABR. SINE	59
SQUARING THE CIRCLE	SQUARRING THE CIRCLE	SQUARRING THE CIRCLE	61
STABLE EQUILIBRIUM ..	STABLE EQUILIBRIUM ...	STABLE EQUILIBRIUM ...	61
SUBTRACTION	SUBTRACTION	SUBTRACTION	62
SUCCESSIVE SUBTRAC- TION	SUCCESSIVE SUBSTRAC- TION	SUCCESSIVE SUBSTRAC- TION	62
SUPERPOSE (v. int)	SUPERPOSE (v.t)	SUPERPOSE (v.t)	62
ماسات مشتركة لدائرتين	ماسات مشتركة لدائرتين	TANGENT TO TWO CIR- CLES	63
Tétraèdre	Tetroèdre	TETRAHEDRON	64
Nombres transfinis	Nombre transfini	TRANSFINITE NUMBERS	65
نقل - تنقل	نقل	TRANSPOSITION	65
مثلث القوى ، السرعات الخ	مثلث قوى ، السرعات الخ	TRIANGLE OF FORCES, VELOCITIES, ETC.	66
UNIT OF MEASURE	UNIT MEASURE	UNIT MEASURE	68
WALLIS'S FORMULA	WALLIS'S FORMULAS ...	WALLIS'S FORMULAS ...	69

LEAGUE OF ARAB STATES

**Education, Culture, and Sciences
Organization**

Coordination Bureau of Arabisation

RABAT

TERMINOLOGY OF MATHEMATICS

IN HIGHER EDUCATION

TERMINOLOGIE DE MATHEMATIQUE

ENSEIGNEMENT SUPERIEUR

English-French-Arabic

6

DAR EL KITAB
CASABLANCA